



Dekret

Decreto

des Landeshauptmanns

del Presidente della Provincia

Nr.

N.

1420/2019

4.2 Amt für Verwaltungspersonal - Ufficio personale amministrativo

Betreff:

Jutta Kußstatscher (Matr. [REDACTED])
Ernennung durch Berufung von außen zur
persönlichen Referentin der Landesrätin
Maria Hochgruber Kuenzer

Oggetto:

Jutta Kußstatscher (matr. [REDACTED])
Nomina mediante chiamata dall'esterno
quale segretaria particolare dell'Assessora
provinciale Maria Hochgruber Kuenzer

Der Landeshauptmann schickt Folgendes voraus:

Der Art. 15 des L.G. vom 21.05.1981, Nr. 11, in geltender Fassung, sieht vor, dass jedem Landesrat/jeder Landesrätin ein persönlicher Referent/eine persönliche Referentin zur Verfügung gestellt werden kann, der/die unter dem Personal des Landes oder auch unter Außenstehenden ausgewählt werden kann;

mit Schreiben vom 28.01.2019 ersucht die Landesrätin Maria Hochgruber Kuenzer, Frau Jutta Kußstatscher, als persönliche Referentin für die laufende Legislaturperiode zuzuweisen;

Frau Kußstatscher ist unter Außenstehenden der Landesverwaltung ausgewählt worden und ist im Besitze des 4 jährigen Hochschulstudiums in Linguistik und des Zweisprachigkeitsnachweises A, weshalb ihr eine wirtschaftliche Behandlung zuerkannt werden kann, welche der VIII. Funktionsebene entspricht; Frau Kußstatscher ist zudem im Besitze aller weiteren vorgesehenen Voraussetzungen für die befristete Aufnahme in den Landesdienst;

Frau Kußstatscher steht für die Dauer der Beauftragung zusätzlich zur Besoldung laut Funktionsebene auch die Positionszulage eines Amtsdirektors/einer Amtsdirektorin gemäß Artikel 2 des Bereichsübergreifenden Kollektivvertrags für die Führungskräfte vom 10. August 2018 zu; diese kann mit dem Koeffizienten 0,80 bemessen werden, vorbehaltlich einer eventuellen Neuregelung gemäß Artikel 4 des Bereichsübergreifenden Kollektivvertrags für die Führungskräfte vom 10. August 2018;

der Ernennung folgt ein Arbeitsvertrag zum Arbeitsverhältnis und zum Auftrag (siehe Art. 14 des L.G. vom 23.4.1992, Nr. 10 in geltender Fassung und Art. 5 des BÜKV für die Führungskräfte vom 17.09.2003). Darin werden weitere rechtliche und wirtschaftliche Details des Dienstverhältnisses geregelt;

mit Beschluss der Landesregierung Nr. 1195 vom 14.11.2017 sind dem Landeshauptmann die Befugnisse der Ernennung der Direktoren und ihrer Stellvertreter übertragen worden

und v e r f ü g t :

1. Frau Jutta Kußstatscher, geboren am [REDACTED], ist auf dem Sanierungswege mit Wirkung vom 28.01.2019 und für die laufende Legislaturperiode durch Berufung von außen zur persönlichen Referentin der Landesrätin Maria Hochgruber Kuenzer ernannt.

Il Presidente della Provincia premette quanto segue:

L'art. 15 della L.P. 21.05.1981, n. 11, e successive modifiche ed integrazioni, prevede che alle dirette dipendenze di ogni assessore/assessora provinciale può essere posto/a un segretario/una segretaria particolare, da scegliere tra il personale provinciale o anche tra estranei all'Amministrazione;

con lettera del 28.01.2019 l'Assessora provinciale Maria Hochgruber Kuenzer chiede che la sig.ra Jutta Kußstatscher, venga assegnata quale segretaria particolare per il periodo di legislatura in corso;

la sig.ra Kußstatscher è stata scelta tra gli estranei all'Amministrazione provinciale, è in possesso della laurea in Linguistica e dell'attestato di bilinguismo A, per cui può esserle attribuito un trattamento economico corrispondente alla VIII qualifica funzionale; la stessa risulta inoltre essere in possesso degli altri requisiti per l'assunzione a tempo determinato presso l'amministrazione provinciale;

alla sig.ra Kußstatscher spetta, in aggiunta al trattamento economico di qualifica funzionale, anche l'indennità di posizione prevista per un direttore/una direttrice d'ufficio di cui all'articolo 2 del contratto collettivo intercompartimentale per il personale dirigenziale del 10 agosto 2018; questa può essere determinata col coefficiente 0,80, fatta salva un'eventuale rideterminazione ai sensi dell'articolo 4 del contratto collettivo intercompartimentale per il personale dirigenziale del 10 agosto 2018;

alla nomina segue un contratto di lavoro e di incarico (cfr. art. 14 della L.P. 23.4.1992, n. 10 e successive modifiche e integrazioni e art. 5 del CCI per i dirigenti del 17.09.2003). Tale contratto disciplina ulteriori dettagli giuridici ed economici connessi con il rapporto di servizio;

con delibera della Giunta provinciale n. 1195 del 14.11.2017 sono state delegate al Presidente della Provincia le funzioni della nomina dei direttori e dei loro sostituti

e d e c r e t a :

1. La sig.ra Jutta Kußstatscher, nata il [REDACTED], è nominata in via sanatoria, mediante chiamata dall'esterno, con decorrenza 28.01.2019 e per il periodo di legislatura in corso, quale segretaria particolare dell'Assessora provinciale Maria Hochgruber Kuenzer.

2. Für die Dauer des entsprechenden Auftrages steht, zusätzlich zur Besoldung der VIII. Funktionsebene, eine Positionszulage gemäß Artikel 2 des Bereichsübergreifenden Kollektivvertrags für die Führungskräfte vom 10. August 2018 bemessen mit dem Koeffizienten 0,80, zu.
3. Die Zweckbindung der Ausgaben dieser Maßnahme wurde, was die fixen und dauerhaften Bezüge betrifft, bereits automatisch gemäß Paragraph 5.2 der Anlage 4.2 des GVD Nr. 118/2011 vorgenommen.

WR/ep

DER LANDESHAUPTMANN

IL PRESIDENTE DELLA PROVINCIA

Arno Kompatscher

2. Per la durata del relativo incarico spetta, in aggiunta alla retribuzione della VIII qualifica funzionale, un'indennità di posizione ai sensi dell'articolo 2 del contratto collettivo intercompartimentale per il personale dirigenziale del 10 agosto 2018, determinata con il coefficiente 0,80.
3. L'impegno di spesa del presente provvedimento, relativo ai trattamenti di spesa fissi e continuativi, è già stato assunto in automatico ai sensi del paragrafo 5.2 dell'allegato 4.2 di cui al D.lgs. 118/2011.



Sichtvermerke gemäß Art. 13 des LG Nr.
17/1993 über die fachliche, verwaltungsgemäße
und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 della L.P. 17/1993
sulla responsabilità tecnica, amministrativa
e contabile

Der Amtsdirektor Il Direttore d'Ufficio	RIER WALTER	31/01/2019
Der Abteilungsdirektor Il Direttore di Ripartizione	MATZNELLER ALBRECHT	31/01/2019
Der Landeshauptmann Il Presidente	KOMPATSCHER ARNO	31/01/2019

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung,
bestehend - ohne diese Seite - aus 3 Seiten, mit dem
digitalen Original identisch ist, das die
Landesverwaltung nach den geltenden
Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen
Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf
folgende Personen lauten:

nome e cognome: Walter Rier

Si attesta che la presente copia analogica è
conforme in tutte le sue parti al documento
informatico originale da cui è tratta, costituito da 3
pagine, esclusa la presente. Il documento originale,
predisposto e conservato a norma di legge presso
l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con
firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

nome e cognome: Albrecht Matzneller

nome e cognome: Arno Kompatscher

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme
des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate
überprüft und sie im Sinne der geltenden
Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

31/01/2019

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di
acquisizione del documento digitale la validità dei
certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati
a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma